

That's what friends are for! / Dazu sind Freunde da!

02 - 04x Spring comes to the pond.

09x - 14 Theo the Newt crawls out from
his winter bed in the mud.

15 - 17 Help, I'm stuck.

20 - 25 Fortunately, Trude the Turtle
hears him. -Coming, Theo!

31x - 37x Hello Trude... Thanks Trude.
You're the best!

38x - 43x That's what friends are for!
-Yep! That's what friends are for!

44 - 48x Theo wonders:
What can I do for Trude?

54x - 0 59x In spring, the pond
buzzes with life.

1 01x - 06x Trude looks after Theo.
They're happy to be together.

08 - 12x But sometimes, Theo sits on
his thinking rock and wonders:

14 - 16x What can I do for Trude?

20x - 25x In the summer, Theo and Trude
play their favourite games...

27x - 30x in the water and on the banks.

34 - 39x Yoo-hoo Trude, where are you?
-Hello! I'm here! Here I am!

44 - 48x One day Theo's sitting on
his thinking rock...

49 - 51x when a snake swims towards him.

52 - 55 Theo! Watch out! A snake!

2 00 - 05x Bah, that was close! thinks
Theo and once again he wonders:

06 - 08 What can I do for Trude?

11x - 16 Autumn comes and the leaves
sail over the pond.

16x - 18 Theo goes boating...

23x - 27x and doesn't notice
he's being followed.

29 - 31x Theo - behind you!

37x - 41x Lucky there!
Here, Theo and Trude are safe.

42 - 44x More than ever, Theo wonders:

46 - 48x What can I do for Trude?

52 - 56x One evening, a curious creature
slinks through the reeds:

57 - 58x a cat!

3 03x - 06x Does it think Trude's a toy?

10 - 14 Strange, thinks the cat,
and trots off.

15x - 21 I must get back on my feet
or else I'll dry out!

22 - 26x Help! Theo!
Theo, where are you?

27x - 32x Theo is dreaming that
Trude's in trouble.

33 - 35x Theo! Theo!!

41 - 45x Theo!
-Trude, what are you doing?

46 - 50x Pretending I'm a bowl of soup!

51x - 55x I can't get back
onto my feet.

56 - 4 01 At last! This is Theo's big chance
to do something for Trude.

02 - 05x Heave - ho! Heave - ho!

07 - 11 Theo thinks...
and has an idea!

18 - 20 Heave - ho!

22 - 26x Hooray! Hooray! You did it!

27 - 33x That's what friends are for.
-Yep, that's what friends are for.

38x - 42x The days get shorter.
The ducks fly off.

44 - 46x I think winter has come.

47x - 52x It's nice knowing what we
can do for each other.

53 - 57x Yes, Trude. Goodnight.
See you next spring.

58 - 5 01x Goodnight Theo. Sleep tight.

5 06x - 11 And that's what they do.
All winter.

5 15 End

Music Cues

Title	Dur	TV Station	Music Cues
Loveley day / Ein richtig schöner Tag	5'06"	ARD / WDR	Andreas Braband 5'06"
That's what friends are for! / Dazu sind Freunde da!	5'15"	ARD / WDR	Tobias Becker 4'46"
One, two, three, me	4'08"	ARD / WDR	Oliver Heuss 4'08"
Tulip Bulbs / Tulpenzwiebeln	4'54"	ARD / WDR	Manfred Schoof 2'18"
Livebelt / Rettungsring	5'15"	ARD / WDR	Manfred Schoof 1'01
Cornflakes	6'14"	ARD / WDR	no music / keine Musik